

Video Cassette Recorder

Gebruiksaanwijzing



SLV-SE210D **SHOWVIEW**[®]
SLV-SX110A

WAARSCHUWING

Stel het apparaat niet bloot aan regen of vocht om brand of een elektrische schok te voorkomen. Open om dezelfde reden ook nooit de behuizing van het apparaat. Laat eventuele reparaties over aan bevoegd vakpersoneel.

Het netsnoer mag alleen worden vervangen bij een erkende vakhandel.

Voorzorgsmaatregelen

Veiligheid

- Dit toestel werkt op 230 V AC, 50 Hz. Controleer of de voedingsspanning van het toestel overeenstemt met de plaatselijke netspanning.
- Indien er vloeistof of een voorwerp in de behuizing terecht komt, moet u de stekker uit het stopcontact trekken en het toestel eerst door een deskundige laten nakijken alvorens het weer in gebruik te nemen.
- Zolang de stekker van het toestel in een stopcontact zit, staat het onder spanning, ook al is het toestel zelf uitgeschakeld.
- Trek de stekker uit het stopcontact als u denkt het toestel geruime tijd niet te gebruiken. Trek altijd aan de stekker zelf en nooit aan het snoer.

Plaatsing

- Zorg voor voldoende luchtcirculatie om interne oververhitting te voorkomen.
- Zet het toestel niet op een ondergrond (kleedje, deken, enz.) of bij materialen (gordijnen, overgordijnen) waardoor de ventilatie-openingen geblokkeerd kunnen worden.
- Plaats het toestel niet in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren of warmeluchtkanalen. Zet het ook niet in de volle zon, op een stoffige plaats of ergens waar het blootstaat aan mechanische trillingen of schokken.
- Plaats het toestel niet schuin. Het is uitsluitend ontworpen voor gebruik in horizontale stand.
- Hou het toestel en cassettes uit de buurt van apparatuur met krachtige magneten, zoals magnetronovens of grote luidsprekers.
- Plaats geen zware voorwerpen op het toestel.
- Als het toestel van een koude in een warme ruimte wordt gebracht, kan er vocht in condenseren waardoor de videokop en de cassette kunnen worden beschadigd. Wacht daarom ongeveer drie uur alvorens het toestel in gebruik te nemen wanneer u het voor de eerste maal installeert of wanneer u het van een koude in een warme ruimte brengt.

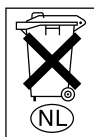
Opgelet

Televisieprogramma's, films, videocassettes en ander beeldmateriaal kunnen auteursrechtelijk zijn beschermd. Het zonder toestemming opnemen van dergelijk materiaal kan derhalve strafbaar zijn. Tevens kan voor het gebruik van deze videorecorder in combinatie met kabeltelevisie toestemming nodig zijn van de kabeltelevisiemaatschappij en/of eigenaar van de rechten op het programma.

Compatibele kleursystemen

Deze videorecorder is ontworpen voor opname en weergave met de kleursystemen PAL (B/G) en MESECAM. Een correcte opname van videobronnen die met andere kleursystemen werken, kan niet worden gegarandeerd.

SHOWVIEW is een geregistreerd handelsmerk van Gemstar Development Corporation. Het SHOWVIEW systeem wordt gefabriceerd onder licentie van Gemstar Development Corporation.



Gooi de batterij niet weg, maar lever hem in als KCA

Inhoudsopgave

Vorbereidingen

- 4 Onderdelen en bedieningselementen
- 9 Stap 1 : Uitpakken
- 10 Stap 2 : De afstandsbediening instellen
- 12 Stap 3 : De videorecorder aansluiten
- 14 Stap 4 : De videorecorder instellen met Automatische Instelling
- 17 Instellen van de klok
- 19 Taal kiezen
- 20 Kanalen voorinstellen
- 23 Programmaposities wijzigen/deactiveren
- 28 Instellen van de betaal-/abonnee-TV decoder (alleen SLV-SE210D)

Basishandelingen

- 31 Een band afspelen
- 33 TV-programma's opnemen
- 36 TV-programma's opnemen met het ShowView systeem (alleen SLV-SE210D)
- 40 TV-programma's opnemen met de timer

Bijkomende handelingen

- 43 Weergave/zoeken met verschillende snelheden
- 44 De opnameduur instellen
- 45 Timerinstellingen controleren/wijzigen/wissen
- 47 Het beeld regelen
- 48 Menu-opties wijzigen
- 50 Montage met een andere videorecorder

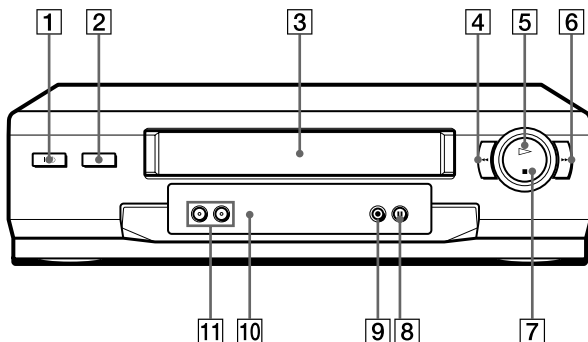
Aanvullende informatie

- 52 Verhelpen van storingen
 - 55 Technische gegevens
 - 56 Index
- Achterflap**
Beknopte gebruiksaanwijzing

Onderdelen en bedieningselementen

Meer details vindt u op de bladzijden tussen haakjes ().

Voorpaneel



1 |/⏻ (aan/wachtstand) schakelaar (38)

2 |⏏ (uitwerpen) toets (31)

3 |Cassettehouder

4 |◀◀ (achteruit spoelen) toets (31)
(43)

5 |▶ (weergave) toets (31) (43)

6 |▶▶ (snel vooruitspoelen) toets (31)
(43)

7 |■ (stop) toets (31) (51)

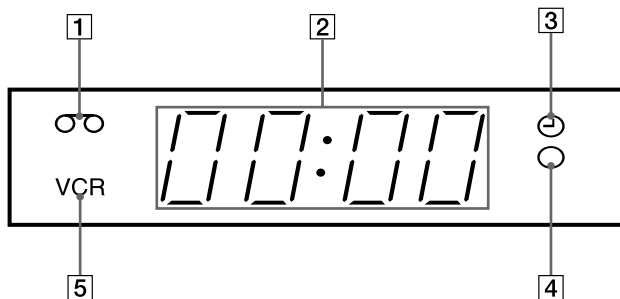
8 |▮▮ (pauze) toets (31) (51)

9 |● REC (opname) toets (33) (44) (51)

10 |Afstandsbedieningssensor (10)

11 |PROGRAM (programmeren) +/-
toetsen (43) (47)

Uitleesvenster



1 Band-indicator (39)

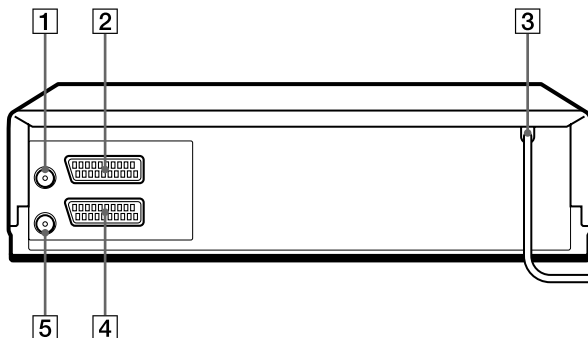
2 Tijdteller/klok/lijn/programmapositie indicator (31) (33)

3 Timer indicator (38) (41)

4 Opname-indicator (33)

5 VCR indicator (13) (34)

Achterpaneel




1  IN FRONT ANT. (frontale
antenne) aansluiting (12) (13)

2 AV2 IN (DÉC./EXT.) aansluiting*
(28) (50)

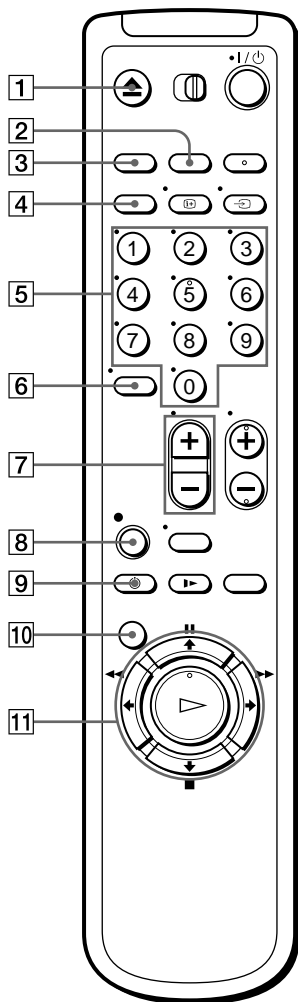
3 Netsnoer (14)

4 AV1 (EURO AV) aansluiting (13)
(28)

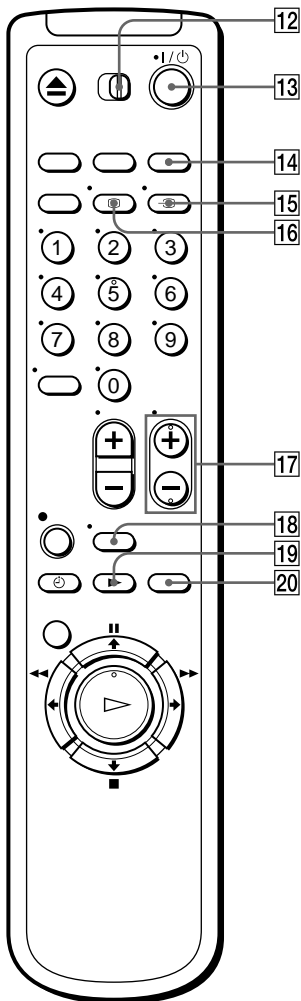
5  OUT TO TV (uitgang naar tv)
aansluiting (12) (13)

* alleen SLV-SE210D

Afstandsbediening



- 1 **EJECT** (uitwerpen) toets (31)
- 2 **COUNTER/REMAIN** (teller/rest) toets (34)
- 3 **CLEAR** (wissen) toets (31) (37) (45)
- 4 **SP (Standard Play)/LP (Long Play)** toets (Deze toets werkt niet)
- 5 **Programmanummertoetsen** (11) (34)
- 6 **-/-** (tientallen) toets (11) (34)
- 7 **∧** (volume) +/- toetsen (*voor TV*) (11)
- 8 **● REC** (opname) toets (33) (44)
- 9 **⌚** **TIMER** toets (36) (40)
- 10 **MENU** toets (17) (45)
- 11 **|| PAUSE** (pauze)/**↑** toets (17) (31)
■ STOP/↓ toets (17) (31)
◀◀ **REW** (achteruitspoelen)/**←** toets (31) (43)
▶▶ **FF** (snel vooruitspoelen)/**→** toets (31) (43)
▷ **PLAY** (weergave)/**OK** toets (17) (31)



12 TV / VIDEO
afstandsbedieningsschakelaar (10)

13 I/⏻ (aan/wachtstand) schakelaar (11)
(38)

14 INPUT SELECT (ingangskeuze)
toets (34) (41) (51)

15 TV/VIDEO toets (11) (13) (34)

16 DISPLAY (uitleesvenster) toets
(34)

17 PROG (programmeer) +/- toetsen
(11) (33)

18 WIDE (breedbeeld) toets (*voor TV*)
(11)

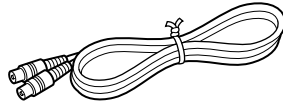
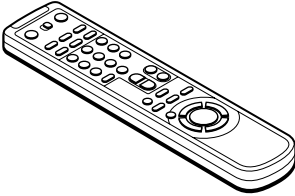
19 SLOW (traag) toets (43)

20 ×2 toets (43)

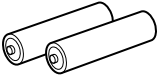
Stap 1 : Uitpakken

Controleer of u de volgende onderdelen hebt ontvangen bij de videorecorder:

- Afstandsbediening
- Antennekabel



- R6 (AA) batterijen



Controleer het modeltype

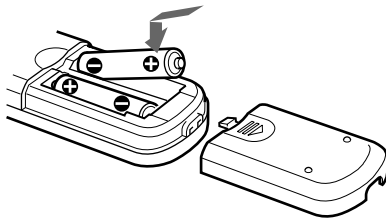
Deze gebruiksaanwijzing geldt voor de volgende 2 modellen: SLV-SE210D en SX110A. Het modeltype staat vermeld op het achterpaneel van uw videorecorder. SLV-SE210D is het model dat telkens is afgebeeld. Eventuele afwijkingen in de bediening worden in de tekst duidelijk aangegeven, bijvoorbeeld “alleen SLV-SX110A”.

Stap 2 : De afstandsbediening instellen


De batterijen plaatsen

Plaats twee R6 (AA) batterijen met de + en – polen volgens de aanduidingen op de binnenzijde van de batterijhouder.

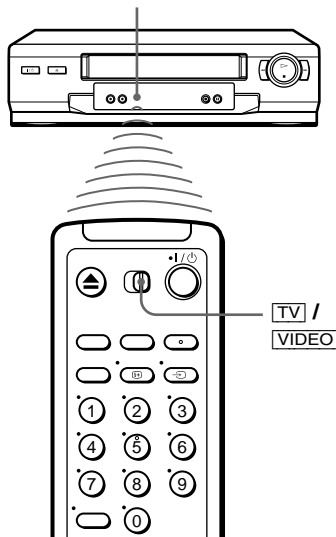
Breng eerst de (-) kant in en druk de batterij omlaag tot de (+) kant vastklikt.







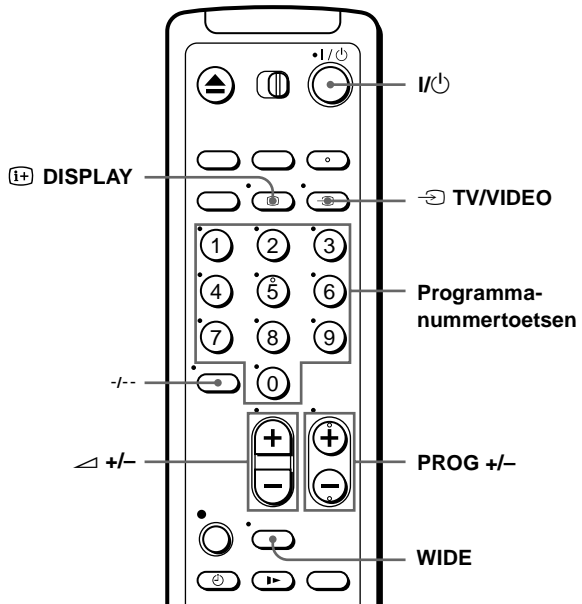
Gebruik van de afstandsbediening

Met deze afstandsbediening kunt u zowel deze videorecorder als een Sony TV bedienen. De toetsen op de afstandsbediening voorzien van een stip (•) kunnen worden gebruikt om uw Sony TV te bedienen. Als er naast de afstandsbedieningssensor op de TV geen  symbool staat, kan de TV niet met deze afstandsbediening worden bediend.

Afstandsbedieningssensor



Voor het bedienen van	Zet  /  op
de videorecorder	 en richt de afstandsbediening op de afstandsbedieningssensor van de videorecorder
een Sony TV	 en richt de afstandsbediening op de afstandsbedieningssensor van de TV



TV-bedieningstoetsen

Taak	Druk op
De TV in de wachtstand zetten	I/⏻
Een ingangsbron kiezen: antenne- of lijningang	TV/VIDEO
De programmapositie op de TV kiezen	Programmanummertoesen, -/--, PROG +/-
Het volume van de TV regelen	△ +/-
Het schermmenu op te roepen	Ⓜ DISPLAY
Over te schakelen naar/van de breedbeeldstand van een Sony breedbeeld-TV	WIDE

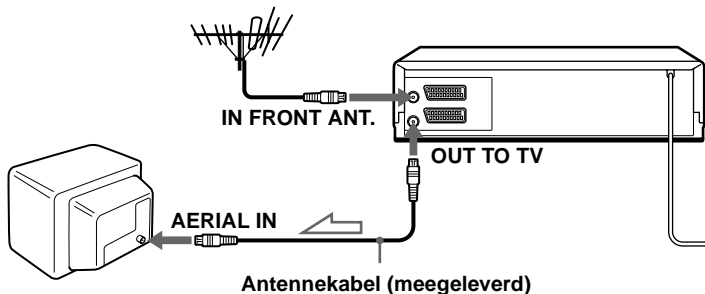
Opmerkingen

- Bij normaal gebruik gaan de batterijen ongeveer drie tot zes maanden mee.
- Als u de afstandsbediening langere tijd niet gaat gebruiken, verwijder dan de batterijen om beschadiging door batterijlekkage te voorkomen.
- Gebruik geen nieuwe en oude batterijen samen.
- Gebruik geen verschillende batterijtypes samen.
- Sommige toetsen werken niet met bepaalde Sony TV's.

Stap 3 : De videorecorder aansluiten

Als uw TV is voorzien van een Scart (EURO-AV) aansluiting, zie pagina 13.

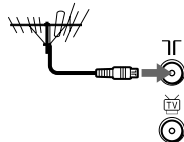
Als uw TV niet is voorzien van een Scart (EURO-AV) aansluiting



 : Signaalverloop

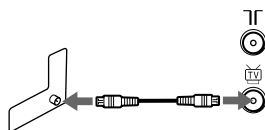
1

Koppel de antennekabel los van uw TV en sluit de kabel aan op IN FRONT ANT. op het achterpaneel van de videorecorder.



2

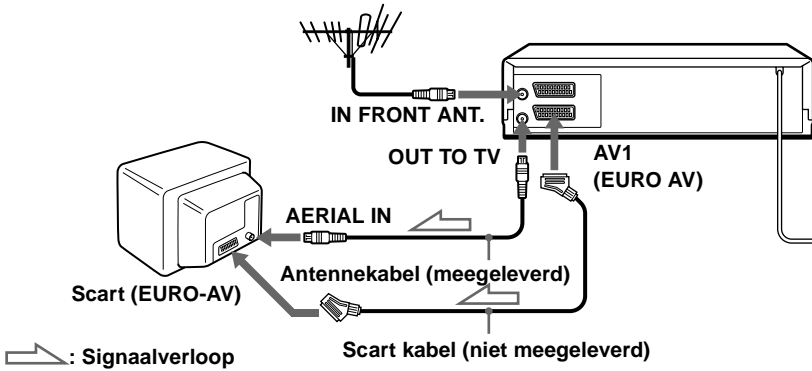
Sluit OUT TO TV van de videorecorder aan op de antenne-ingang van uw TV met behulp van de meegeleverde antennekabel.



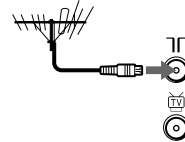
Opmerking

- Als de videorecorder alleen met een antennekabel is aangesloten op uw TV, moet u uw TV afstemmen op de videorecorder (zie pagina 14).

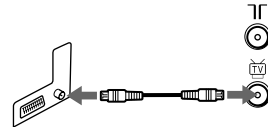
Als uw TV is voorzien van een Scart (EURO-AV) aansluiting



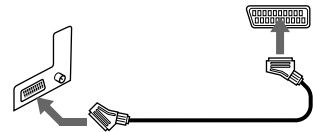
- 1** Koppel de antennekabel los van uw TV en sluit de kabel aan op IN FRONT ANT. op het achterpaneel van de videorecorder.




- 2** Sluit OUT TO TV van de videorecorder aan op de antenne-ingang van uw TV met behulp van de meegeleverde antennekabel.



- 3** Sluit AV1 (EURO AV) van de videorecorder aan op de Scart (EURO AV) aansluiting van de TV met behulp van de los verkrijgbare Scart kabel.



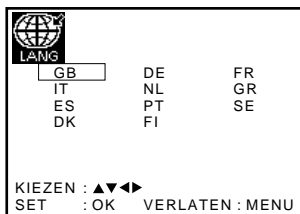
Deze aansluiting verbetert de beeld- en geluidskwaliteit. Wanneer u het videobeeld wilt bekijken, druk dan op  TV/VIDEO om de VCR indicator in het uitleesvenster te laten verschijnen.


Stap 4 : De videorecorder instellen met Automatische Instelling

Vooraleer u de videorecorder voor het eerst gebruikt, moet u die instellen met Automatische Instelling. Met deze functie kunt u de taal voor het schermmenu, de TV-kanalen, de gidskanalen voor het ShowView systeem* en de klok van de videorecorder* automatisch instellen.

- 1** Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
Indien uw TV geen Scart (EURO-AV) aansluiting heeft, moet u hem afstemmen op kanaal 32 (het initiële RF-kanaal voor deze videorecorder). Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw TV voor de afstemprocedure. Als het beeld niet helder is, zie “Het RF-kanaal wijzigen”.

- 2** Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.
De videorecorder wordt automatisch ingeschakeld en de taalafkortingen verschijnt op het scherm.



- 3**  Druk op ↑/↓/←/→ om de taalafkorting in de tabel op pagina 15 te kiezen en druk vervolgens op OK.
Het bericht voor de automatische instelfunctie verschijnt.

- 4**  Druk op OK.
Het LANDEN KEUZE menu verschijnt.



5



Druk op **↑/↓/←/→** om uw land te kiezen en druk vervolgens op **OK**.

Kies **OTHERS** als uw land niet verschijnt.

De videorecorder begint te zoeken naar alle ontvangbare kanalen en programmeert ze (in de juiste volgorde voor uw streek).



Om de volgorde van de kanalen te veranderen of ongewenste programmaposities te deactiveren, Zie “Programmaposities wijzigen/deactiveren” op pagina 23.

Na het zoeken of laden verschijnt de huidige tijd voor alle zenders die een tijdsignaal versturen. Stel de klok handmatig in als de tijd niet verschijnt. Zie “Instellen van de klok” op pagina 17.

De afkortingen voor de talen zijn als volgt:

Afkorting	Taal
GB	Engels
DE	Duits
FR	Frans
IT	Italiaans
NL	Nederlands
GR	Grieks

Afkorting	Taal
ES	Spaans
PT	Portugees
SE	Zweeds
DK	Deens
FI	Fins

Automatische Instelling annuleren

Druk op **MENU**.







Het RF-kanaal wijzigen

Indien er geen helder beeld op het TV-scherm verschijnt, moet u het RF-kanaal op de videorecorder en de TV wijzigen. Kies **INSTELLEN** in het menu en druk op **↑/↓** om **VCR UITGANG CH** te laten oplichten en druk op **→**. Kies het RF-kanaal door op de **↑/↓** toetsen te drukken. Stem dan de TV af op het nieuwe RF-kanaal tot een helder beeld verschijnt.

Tip

- Om een andere taal voor het schermmenu te kiezen dan de taal die is vooringesteld met Automatische Instelling, zie pagina 19.

Opmerkingen

- Wanneer u Automatische Instelling gebruikt, worden sommige instellingen (ShowView*, timer, enz.) teruggesteld. Deze instellingen moeten dan opnieuw worden verricht.
- Na het gebruik van de automatische instelfunctie verschijnen de taalafkortingen niet automatisch wanneer u het netsnoer opnieuw aansluit. Om de automatische instelfunctie opnieuw te gebruiken, drukt u op MENU en vervolgens op /// om INSTELLEN te laten oplichten en druk dan op OK. Druk op / om AUTO-INSTELLEN te laten oplichten en herhaal de procedure vanaf stap 4.

* alleen SLV-SE210D

Instellen van de klok

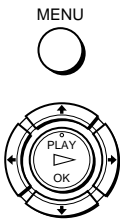
Voor timergestuurde opname moeten de tijd en de datum op de videorecorder correct zijn ingesteld.

Automatische Klokinstelling werkt alleen wanneer een zender in uw streek een tijdsignaal uitzendt.

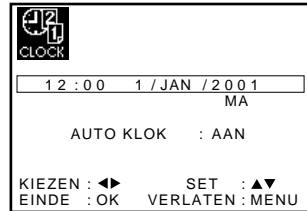
Voor u begint...

- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1



Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om KLOK INSTELLEN te laten oplichten en druk dan op OK.



2



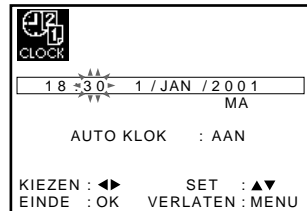
Druk op **↑/↓** om de uren in te stellen.



3



Druk op **→** om de minuten te kiezen en stel dan de minuten in door op **↑/↓** te drukken.

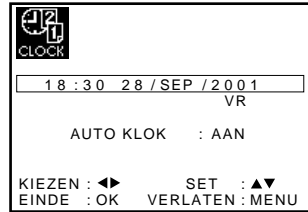


4



Stel achtereenvolgens dag, maand en jaar in door op → te drukken om ze te selecteren, druk vervolgens op ↑/↓ om de cijfers te kiezen en druk dan op →.

De dag van de week wordt automatisch ingesteld.

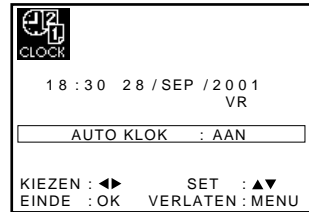


5

Druk op ↑/↓ om AAN te kiezen voor het instellen van de automatische klokinstelfunctie.

De videorecorder stelt de klok automatisch in via het kanaal tussen PR01 en PR05 dat het tijdsignaal uitzendt.

Kies UIT wanneer u Automatische Klokinstelling niet nodig hebt.



6

MENU



Druk op MENU om het menu te verlaten.

Tips

- Als u AUTO KLOK op AAN zet, wordt Automatische Klokinstelling geactiveerd wanneer de videorecorder wordt uitgeschakeld. De tijd wordt automatisch ingesteld op basis van het tijdsignaal van de zender.
- Om de cijfers tijdens het instellen te wijzigen, drukt u op ← om terug te keren naar het punt dat u wilt wijzigen en kiest u de cijfers door op ↑/↓ te drukken.

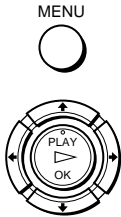
Taal kiezen

De schermmenutaal die met Automatische Instelling werd gekozen, kan worden gewijzigd.

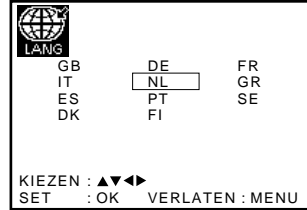
Voor u begint...

- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1



Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om TAALKEUZE te laten oplichten en druk dan op OK.



2



Druk op **↑/↓/←/→** om de afkorting voor de gewenste taal in te tabel op pagina 15 te laten oplichten en druk vervolgens op OK.

Kanalen voorinstellen

Kanalen die niet met Automatische Instelling konden worden voorinsteld, kunt u handmatig voorinstellen.

Voor u begint...

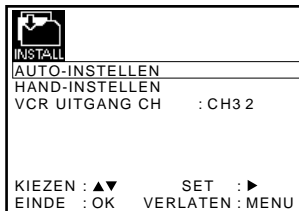
- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1

MENU



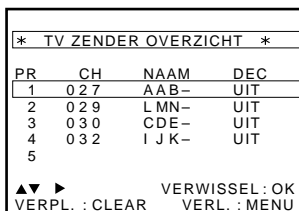
Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om **INSTELLEN** te laten oplichten en druk op OK.



2



Druk op **↑/↓** om **HAND-INSTELLEN** te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

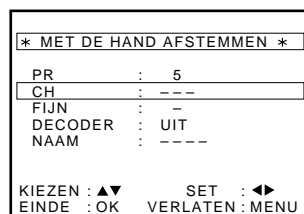


3



Druk op **↑/↓** om de rij die u wilt voorinstellen te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

Om andere pagina's voor programmapositie 6 tot 80 te laten verschijnen, drukt u herhaaldelijk op **↑/↓**.



4



Druk herhaaldelijk op \leftarrow/\rightarrow tot het gewenste kanaal verschijnt.

* MET DE HAND AFSTEMMEN *	
PR	: 5
CH	: 033
FIJN	: -
DECODER	: UIT
NAAM	: ----
KIEZEN : \blacktriangle \blacktriangledown	SET : \blacktriangleleft \blacktriangleright
EINDE : OK	VERLATEN : MENU

5



Druk op \uparrow/\downarrow om NAAM te laten oplichten en druk vervolgens op \rightarrow .

* MET DE HAND AFSTEMMEN *	
PR	: 5
CH	: 033
FIJN	: -
DECODER	: UIT
NAAM	: \rightarrow --
KIEZEN : \blacktriangle \blacktriangledown	SET : \blacktriangleleft \blacktriangleright
EINDE : OK	VERLATEN : MENU

6



Voer de zendernaam in.

1 Druk op \uparrow/\downarrow om een teken te kiezen.

Bij elke druk op \uparrow verandert het teken zoals hieronder afgebeeld.

A \rightarrow B \rightarrow ... \rightarrow Z \rightarrow 0 \rightarrow 1 \rightarrow ... \rightarrow 9 \rightarrow A

2 Druk op \rightarrow om het volgende teken in te stellen.

De volgende positie knippert.

Om een teken te corrigeren, drukt u op \leftarrow/\rightarrow tot het teken dat u wilt corrigeren knippert en verander het dan.

Een zendernaam kan maximum 4 tekens lang zijn.

* MET DE HAND AFSTEMMEN *	
PR	: 5
CH	: 033
FIJN	: -
DECODER	: UIT
NAAM	: \rightarrow 0 --
KIEZEN : \blacktriangle \blacktriangledown	SET : \blacktriangleleft \blacktriangleright
EINDE : OK	VERLATEN : MENU

7







Druk op OK om de zendernaam te bevestigen.

8



Druk op MENU om het menu te verlaten.

Als het beeld onscherp is

Als het beeld onscherp is, kunt u echter ook handmatig afstemmen (FIJN). Druk na stap 4 op / om FIJN te kiezen. Druk op / om een scherp beeld te bekomen en druk vervolgens op MENU om het menu te verlaten.

Tip

- Om de programmapositie voor de decoder in te stellen, Zie “Betaal-/abonnee-TV kanalen instellen” op pagina 28.

Opmerking

- Bij het gebruik van FIJN kan het menu moeilijk leesbaar zijn doordat het wordt gestoord door het ontvangstbeeld.

Programmaposities wijzigen/deactiveren

Na het instellen van de zenders kunt u de programmaposities naar believen wijzigen. Ongebruikte of ongewenste programmaposities kunt u deactiveren.

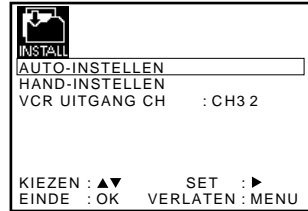
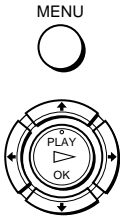
U kunt ook de zendernamen wijzigen. Zendernamen die niet verschijnen kunnen handmatig worden ingevoerd.

Programmaposities wijzigen

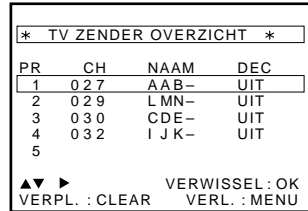
Voor u begint...

- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1 Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om INSTELLEN te laten oplichten en druk dan op OK.



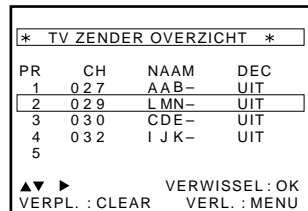
2 Druk op **↑/↓** om HAND-INSTELLEN te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.



3 Druk op **↑/↓** om de rij waarin u de programmapositie wilt wijzigen te laten oplichten.



Om andere pagina's voor programmapositie 6 tot 80 te laten verschijnen, drukt u herhaaldelijk op **↑/↓**.



4



Druk op OK en vervolgens op \uparrow/\downarrow om naar de gewenste programmapositie te gaan.

* TV ZENDER OVERZICHT *			
PR	CH	NAAM	DEC
1	027	AAB-	UIT
2			
3	030	CDE-	UIT

5	029	LMN-	UIT

			VERWISSEL : OK
			VERL. : MENU

5



Druk op OK om de instelling te bevestigen.

6

Herhaal stap 3 tot 5 om de programmapositie van een andere zender te wijzigen.

7



Druk op MENU om het menu te verlaten.

Ongewenste programmaposities deactiveren

Na het voorinstellen van kanalen kunnen ongebruikte programmaposities worden gedeactiveerd. De gedeactiveerde posities worden dan overgeslagen wanneer u op de PROG +/- toetsen drukt.

Voor u begint...


- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1



Druk op MENU en vervolgens op $\uparrow/\downarrow/\leftarrow/\rightarrow$ om INSTELLEN te laten oplichten en druk dan op OK.



	
AUTO-INSTELLEN	
HAND-INSTELLEN	
VCR UITGANG CH	: CH3 2

KIEZEN : $\blacktriangle/\blacktriangledown$	SET : \blacktriangleright
EINDE : OK	VERLATEN : MENU

2



Druk op **↑/↓** om **HAND-INSTELLEN** te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

* TV ZENDER OVERZICHT *			
PR	CH	NAAM	DEC
1	0 2 7	A A B-	UIT
2	0 2 9	L M N-	UIT
3	0 3 0	C D E-	UIT
4	0 3 2	I J K-	UIT
5			

▲▼▶ : VERWISSEL : OK
VERPL. : CLEAR **VERL. : MENU**

3



Druk op **↑/↓** om de rij te laten oplichten die u wilt deactiveren.
 Om andere pagina's voor programmapositie 6 tot 80 te laten verschijnen, drukt u herhaaldelijk op **↑/↓**.

* TV ZENDER OVERZICHT *			
PR	CH	NAAM	DEC
1	0 2 7	A A B-	UIT
2	0 2 9	L M N-	UIT
3	0 3 0	C D E-	UIT
4	0 3 2	I J K-	UIT
5			

▲▼▶ : VERWISSEL : OK
VERPL. : CLEAR **VERL. : MENU**

4



Druk op **CLEAR**.
 De gekozen rij wordt gewist zoals hiernaast afgebeeld.

* TV ZENDER OVERZICHT *			
PR	CH	NAAM	DEC
1	0 2 7	A A B-	UIT
2			
3	0 3 0	C D E-	UIT
4	0 3 2	I J K-	UIT
5			

▲▼▶ : VERWISSEL : OK
VERPL. : CLEAR **VERL. : MENU**

5

Herhaal stap 3 en 4 voor andere programmaposities die u wilt deactiveren.

6



Druk op **MENU** om het menu te verlaten.

Opmerking

- Kies de programmapositie die u wilt deactiveren zorgvuldig. Als u een programmapositie per vergissing deactiveert, moet u dit kanaal weer handmatig instellen.

Zendernamen wijzigen

U kunt zendernamen wijzigen of invoeren (maximum 4 tekens). De videorecorder moet kanaalinformatie ontvangen om zendernamen automatisch te laten verschijnen.

Voor u begint...

- Zet de videorecorder en de TV aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1

MENU



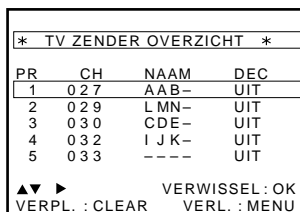
Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om **INSTELLEN** te laten oplichten en druk op OK.



2



Druk op **↑/↓** om **HAND-INSTELLEN** te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.



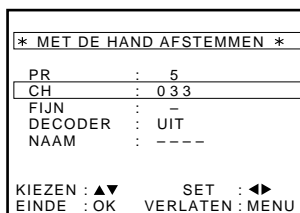
PR	CH	NAAM	DEC
1	027	AAB-	UIT
2	029	LMN-	UIT
3	030	CDE-	UIT
4	032	IJK-	UIT
5	033	---	UIT

3



Druk op **↑/↓** om de rij waarin u de zendernaam wilt wijzigen te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

Om andere pagina's voor programmapositie 6 tot 80 te laten verschijnen, drukt u herhaaldelijk op **↑/↓**.

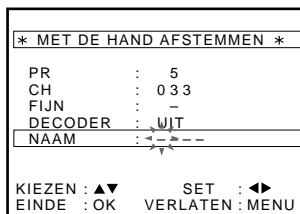


PR	: 5
CH	: 033
FIJN	: -
DECODER	: UIT
NAAM	: ----

4



Druk op **↑/↓** om **NAAM** te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.



PR	: 5
CH	: 033
FIJN	: -
DECODER	: UIT
NAAM	: ----

5

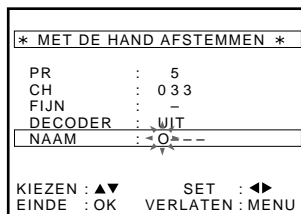


Voer de zendernaam in.

1 Druk op \uparrow/\downarrow om een teken te kiezen.

Bij elke druk op \uparrow verandert het teken zoals hieronder afgebeeld.

A → B → ... → Z → 0 → 1 → ... → 9 → A



2 Druk op \rightarrow om het volgende teken in te stellen.

De volgende positie knippert.

Om een teken te corrigeren, drukt u op \leftarrow/\rightarrow tot het teken dat u wilt corrigeren knippert en verander het dan.

Een zendernaam kan maximum 4 tekens lang zijn.

6



Druk op OK om de nieuwe naam te bevestigen.

7

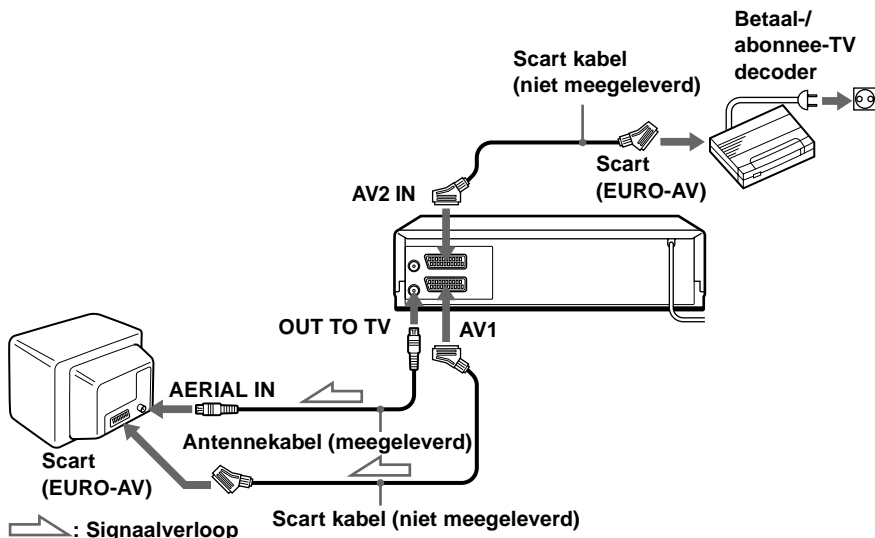


Druk op MENU om het menu te verlaten.

Instellen van de betaal-/abonnee-TV decoder (alleen SLV-SE210D)

U kunt betaal-/abonnee-TV programma's bekijken of opnemen wanneer een decoder (niet meegeleverd) op de videorecorder is aangesloten.

Een decoder aansluiten



Betaal-/abonnee-TV kanalen instellen

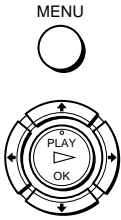
Om betaal-/abonnee-TV programma's te bekijken of op te nemen, stelt u uw videorecorder via het schermmenu in om deze kanalen te ontvangen.

Volg de onderstaande procedure om de kanalen correct in te stellen.

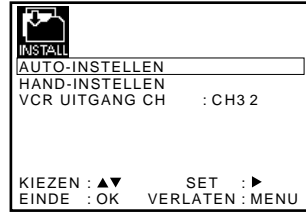
Voor u begint...

- Zet de videorecorder, de TV en de decoder aan.
- Stem de TV af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1



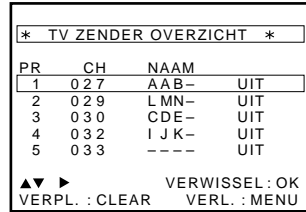
Druk op MENU en vervolgens op **↑/↓/←/→** om INSTELLEN te laten oplichten en druk dan op OK.



2



Druk op **↑/↓** om HAND-INSTELLEN te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

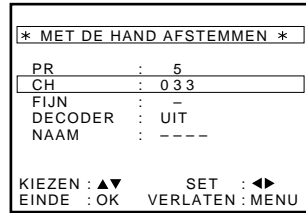


3



Druk op **↑/↓** om de rij die u wilt instellen voor de decoder te laten oplichten en druk vervolgens op **→**.

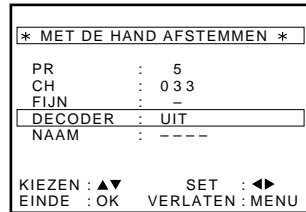
Om positie 6 tot 80 te laten verschijnen, drukt u herhaaldelijk op **↑/↓**.



4



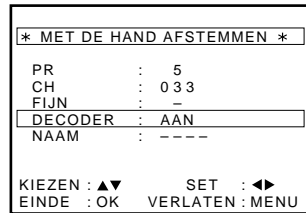
Druk op **↑/↓** om DECODER te laten oplichten.



5



Druk op **→** om DECODER op AAN te zetten en druk dan op OK.




wordt vervolgd



Druk op MENU om het menu te verlaten.

Opmerkingen

- Om ondertitels op het scherm te laten verschijnen bij het bekijken van betaal-/abonnee-TV programma's, dienen decoder en videorecorder alsook de videorecorder en de TV te zijn aangesloten met 21-pins Scart kabels die compatibel zijn met RGB-signalen. Ondertitels kunnen niet worden opgenomen met de videorecorder.
- Wanneer u betaal-/abonnee-TV programma's bekijkt via de RFU ingang van de TV, druk dan op  TV/VIDEO zodat de VCR indicator verschijnt in het uitleesvenster.

Een band afspelen


Voor u begint...

- Zie “Onderdelen en bedieningselementen” voor de plaats van de toetsen.

1 Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.

2 Breng een cassette in.
De videorecorder wordt ingeschakeld en start automatisch de weergave van een cassette waarvan het wispreventienokje werd verwijderd.




3 Druk op  PLAY.
Als de band ten einde is, wordt hij automatisch teruggespoeld.



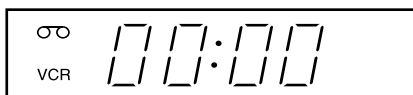
Basishandelingen


Bijkomende handelingen

Taak	Druk op
De weergave stoppen	■ STOP
De weergave tijdelijk onderbreken	PAUSE
De weergave na een pauze hervatten	PAUSE of  PLAY
De band snel vooruitspoelen	▶▶ FF in de stopstand
De band achteruitspoelen	◀◀ REW in de stopstand
De cassette uitwerpen	▲ EJECT

De tijdteller gebruiken

Druk op CLEAR op het punt dat u later op de band wilt terugvinden. De teller in het uitleesvenster wordt teruggesteld op “00:00”. Zoek dan achteraf het punt met behulp van de teller.



Druk op  DISPLAY om de teller op het TV-scherf te laten verschijnen.

Opmerkingen

- De teller wordt teruggesteld op “00:00” telkens wanneer een cassette wordt ingebracht.
- De teller stopt met tellen wanneer een onbespeeld gedeelte wordt bereikt.
- Afhankelijk van uw TV kan het volgende zich voordoen bij het afspelen van een NTSC-cassette:
 - Het beeld wordt zwart/wit.
 - Het beeld trilt.
 - Er verschijnt geen beeld op het TV-scherf.
 - Er verschijnen horizontale zwarte strepen op het TV-scherf.
 - De kleurintensiteit neemt toe of af.
- Terwijl het menu op het TV-scherf wordt ingesteld, werken de weergavetoetsen op de afstandsbediening niet.

TV-programma's opnemen

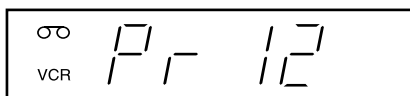
Voor u begint...

- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

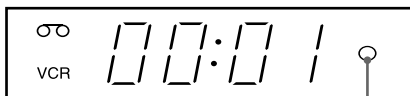
1 Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
Om op te nemen van een decoder, moet u die aanzetten.

2 Breng een cassette in waarvan het wispreventienokje intact is.

3 Druk op PROG +/- om de programmapositie te kiezen die u wilt opnemen.



4 Druk op ● REC om de opname te starten.
De opname-indicator licht rood op in het uitleesvenster.



Opname-indicator

Stoppen met opnemen

Druk op ■ STOP.

De resterende bandlengte controleren

Druk op **[+]** DISPLAY. Druk met het uitleesvenster aan op COUNTER/REMAIN om de resterende bandlengte te controleren. Bij elke druk op COUNTER/REMAIN verschijnen de tijdteller en de resterende bandlengte afwisselend.



Tijdteller



Resterende tijd

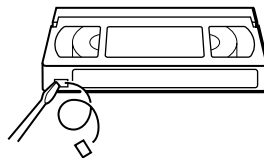
Voor een correcte indicatie van de resterende bandlengte, moet u TAPE LENGTE in het INSTELLING menu juist instellen (zie pagina 48).

Een ander TV-programma bekijken tijdens de opname

- 1 Druk op **[TV]** TV/VIDEO om de VCR indicator in het uitleesvenster te laten verdwijnen.
- 2 Kies een andere programmapositie op de TV.

Een opname beveiligen

Om te voorkomen dat een opname per ongeluk wordt gewist, verwijdert u het wispreventienokje zoals de afbeelding laat zien. Wilt u toch iets opnemen op een videocassette waarvan het wispreventienokje is verwijderd, plak dan de opening af.



Wispreventienokje

Tips

- U kunt een programmapositie kiezen met behulp van de programmanummertoetsen op de afstandsbediening. Voor tweecijferige getallen drukt u op **-/-** (tientallen) en vervolgens op de programmanummertoetsen.
- Als u extra apparatuur aansluit op een ingang, kunt u het ingangssignaal kiezen met behulp van de INPUT SELECT of PROG +/- toetsen.
- De **[+]** DISPLAY informatie op het TV-scherm over de cassette wordt niet opgenomen.
- Als u geen televisie wilt kijken tijdens de opname, kunt u de TV afzetten. Wanneer u een decoder gebruikt, moet u die aan laten staan.

Opmerkingen

- De **i+** DISPLAY informatie verschijnt niet in de pauzestand en bij weergave met verschillende snelheden. Ze verschijnt wel bij normale weergave.
- Als de band PAL- en NTSC-gedeelten bevat, werkt de teller niet juist. De afwijking is te wijten aan het verschil tussen de telcycli van beide videosystemen.
- U kunt niet naar een betaal-/abonnee-TV programma kijken terwijl u een ander betaal-/abonnee-TV programma opneemt*.
- Als u een niet-standaard cassette inbrengt, is het mogelijk dat de resterende bandlengte niet klopt.
- De resterende bandlengte is slechts een ruwe indicatie.
- Ongeveer 30 seconden na het inbrengen van de cassette verschijnt de resterende speelduur.

* alleen SLV-SE210D

TV-programma's opnemen met het ShowView systeem (alleen SLV-SE210D)

Het ShowView systeem is een functie waarmee makkelijk timergestuurde opnamen kunnen worden geprogrammeerd. Hiertoe voert u gewoon het ShowView nummer in dat vermeld staat in TV-programmagidsen. Datum, tijd en programmapositie van dit programma worden dan automatisch ingesteld. U kunt maximum zes programma's voorinstellen, met inbegrip van instellingen verricht met andere timermethoden.



Voor u begint...

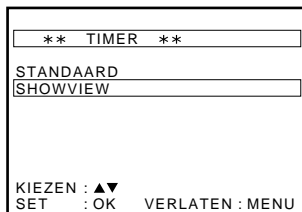
- Controleer of de klok van de videorecorder juist is ingesteld.
- Breng een cassette in waarvan het wispreventienokje intact is. Controleer of de band langer is dan de totale opnameduur.
- Om op te nemen van een decoder, moet u die aanzetten.
- Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
- Zet TIMER in het INSTELLING menu op SHOWVIEW of VARIABEL (zie pagina 49).
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1

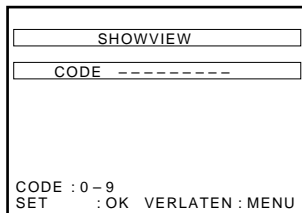


Druk op  TIMER.

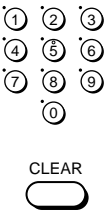
- Als u TIMER op VARIABEL hebt gezet:
Het TIMER menu verschijnt op het TV-scherm. Druk op / om SHOWVIEW te laten oplichten en druk vervolgens op OK.



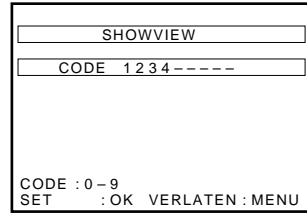
- Als u TIMER op SHOWVIEW hebt gezet:
Het SHOWVIEW menu verschijnt op het TV-scherm.



2



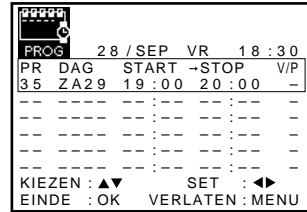
Druk op de programmanummertoetsen om het ShowView nummer in te voeren.
Als u zich vergist, druk dan op CLEAR en voer het juiste nummer opnieuw in.



3



Druk op OK.
De datum, start- en stoptijden, programmapositie en VPS/PDC-instelling verschijnen op het TV-scherm.



- Indien “--” verschijnt in de “PR” (programma) kolom (dit kan gebeuren bij lokale uitzendingen), moet u de juiste programmapositie handmatig instellen.

Druk op **↑/↓** om de gewenste programmapositie te kiezen. Om op te nemen van een decoder of een andere bron die is aangesloten op de ingangsaansluiting, drukt u op INPUT SELECT om de aangesloten lijn onder “PR” te laten verschijnen. U hoeft dit slechts eenmaal te doen voor het betreffende kanaal. De videorecorder slaat de instelling op.
Als u zich vergist, drukt u op CLEAR om de instelling te wissen.

4



Om de datum en de VPS/PDC-instelling te wijzigen:

- Druk op **←/→** om het item dat u wilt wijzigen te kiezen.
- Druk op **↑/↓** om het terug te stellen.



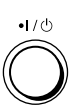
- Hetzelfde programma dagelijks of wekelijks opnemen, zie “Dagelijks/wekelijks opnemen” op pagina 38.
- Om de VPS/PDC-functie te gebruiken, zet u V/P op ON. Voor details omtrent de VPS/PDC-functie, zie “Timergestuurde opname met VPS/PDC signalen” op pagina 38.

5



Druk op MENU om het menu te verlaten.

6



Druk op I/⏻ om de videorecorder af te zetten.

De ⏻ indicator verschijnt in het uitleesvenster en de videorecorder schakelt over naar de opnamepauzestand.

Om op te nemen van een decoder of een andere bron, moet u de aangesloten apparatuur aan laten staan.

Stoppen met opnemen

Druk op ■ om de videorecorder te stoppen tijdens het opnemen.

Dagelijks/wekelijks opnemen

Druk in stap 4 hierboven op ↓ om het opnamepatroon te kiezen. Bij elke druk op ↓ verandert het teken zoals hieronder afgebeeld. Druk op ↑ om de indicatie omgekeerd te wijzigen.

vandaag → DAG (maandag tot zondag) → W-ZA (elke zaterdag) → W-ZO (elke zondag) → 1 maand later → (data tellen af) → vandaag

Timergestuurde opname met VPS/PDC signalen

Sommige zenders sturen VPS (Video Programme System) of PDC (Programme Delivery Control) signalen mee met hun TV-uitzendingen. Dankzij deze signalen lukken timergestuurde opnames altijd, ook wanneer uitzendingen te laat of te vroeg beginnen of worden onderbroken.

Om de VPS/PDC-functie te gebruiken, zet u V/P op ON in stap 4 hierboven. U kunt de VPS/PDC functie ook gebruiken voor een bron die is aangesloten op de ingang.

Om de videorecorder te gebruiken na het instellen van de timer

Om de videorecorder te gebruiken voor een opname begint, drukt u gewoon op I/⏻. De ⏻ indicator dooft en de videorecorder schakelt aan. Vergeet niet weer op I/⏻ te drukken om de videorecorder na gebruik terug te stellen.




Terwijl de videorecorder opneemt kunt u ook de volgende taken verrichten:

- De teller terugstellen (pagina 31).
- Informatie over de cassette laten verschijnen op het TV-scherf (pagina 34).
- De timerinstellingen controleren (pagina 45).
- Een ander TV-programma bekijken (pagina 34).

Tips

- U kunt de tijd voor ShowView verlengen met 10, 20, 30 of 60 minuten. Zet SHOWVIEW UITGEBR. in het EENVOUDIGE BEDIENING menu op de gewenste verlenging (pagina 49).
- Om de programma-instelling te controleren, te wijzigen of te annuleren, zie "Timerinstellingen controleren/wijzigen/wissen" (pagina 45).

Opmerkingen

- Als het VPS/PDC signaal te zwak is of de zender geen VPS/PDC signalen uitzendt, start de videorecorder de opname op het ingestelde tijdstip zonder gebruik te maken van de VPS/PDC functie.
- De  en  indicatoren knipperen in het uitleesvenster wanneer u op  drukt terwijl er geen cassette is ingebracht.
- Als u TIMER in het INSTELLING menu op STANDAARD zet, verschijnt het SHOWVIEW menu niet op het TV-scherm. Kies SHOWVIEW of VARIABEL.
- De VPS/PDC functie wordt automatisch uit gezet voor een timergestuurde opname van een satellietprogramma.

TV-programma's opnemen met de timer

U kunt maximum zes programma's voorinstellen, met inbegrip van instellingen verricht met andere timermethoden.

Voor u begint...

- Controleer of de klok van de videorecorder juist is ingesteld.
- Breng een cassette in waarvan het wispreventienokje intact is. Controleer of de band langer is dan de totale opnameduur.
- Om op te nemen van een decoder, moet u die aanzetten.
- Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
- Zet TIMER in het INSTELLING menu op STANDAARD of VARIABEL (zie pagina 49).
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1

TIMER

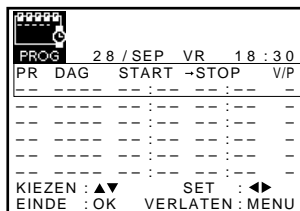


Druk op TIMER.

Alleen voor SLV-SX110A

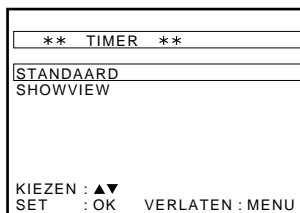


Het TIMER PROGRAMMEREN menu verschijnt op het TV-scherm.

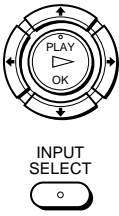


Alleen voor SLV-SE210D

- Als u TIMER op VARIABEL hebt gezet:
Het TIMER menu verschijnt op het TV-scherm. Druk op / om STANDAARD te kiezen en druk vervolgens op OK.
- Als u TIMER op STANDAARD hebt gezet:
Het TIMER PROGRAMMEREN menu verschijnt op het TV-scherm.



2



Stel de datum, start- en stoptijden, programmapositie en VPS/PDC functie in:

1 Druk op **→** om de items één na één te selecteren.

2 Druk op **↑/↓** om elk item in te stellen.

Om een instelling te corrigeren, drukt u op **←** om ernaar terug te keren en stelt u opnieuw in.

- Hetzelfde programma dagelijks of wekelijks opnemen, zie “Dagelijks/wekelijks opnemen” op pagina 41.
- Zet V/P op ON om de VPS/PDC-functie* te gebruiken. Voor details omtrent de VPS/PDC-functie, zie “Timergestuurde opname met VPS/PDC signalen” op pagina 38.
- Om op te nemen van een decoder of een andere bron die is aangesloten op de ingangsaansluiting, drukt u op INPUT SELECT om de aangesloten lijn onder “PR” te laten verschijnen.

PROG	28 / SEP	VR	18 : 30
PR	DAG	START	→ STOP
3.5			
KIEZEN :	←	SET :	▲
EINDE :	OK	VERLATEN :	▼

3



Druk op MENU om het menu te verlaten.

4



Druk op **I/⏻** om de videorecorder af te zetten.

De **⊖** indicator verschijnt in het uitleesvenster en de videorecorder schakelt over naar de opnamepauzestand.

Om op te nemen van een decoder of een andere bron, moet u de aangesloten apparatuur aan laten staan.

Stoppen met opnemen

Druk op **■** STOP om de videorecorder te stoppen tijdens het opnemen.

Dagelijks/wekelijks opnemen

Druk in stap 2 hierboven op **↓** om het opnamepatroon te kiezen. Bij elke druk op **↓** verandert het teken zoals hieronder afgebeeld. Druk op **↑** om de indicatie omgekeerd te wijzigen.

vandaag → **DAG (maandag tot zondag)** → **W-ZA (elke zaterdag)** → **W-ZO (elke zondag)** → **1 maand later** → **(data tellen af)** → **vandaag**

Om de videorecorder te gebruiken na het instellen van de timer

Om de videorecorder te gebruiken voor een opname begint, drukt u gewoon op I/⏻. De ⏻ indicator dooft en de videorecorder schakelt aan. Vergeet niet weer op I/⏻ te drukken om de videorecorder na gebruik terug te stellen.

Terwijl de videorecorder opneemt kunt u ook de volgende taken verrichten:

- De teller terugstellen (pagina 31).
- Informatie over de cassette laten verschijnen op het TV-scherf (pagina 34).
- De timerinstellingen controleren (pagina 45).
- Een ander TV-programma bekijken (pagina 34).

Tips

- Ook wanneer TIMER in het INSTELLING menu op SHOWVIEW staat, kunt u de timer handmatig instellen. Druk op MENU om TIMER PROGRAMMEREN te kiezen en ga naar stap 2.
- Om de programma-instelling te controleren, te wijzigen of te annuleren, zie “Timerinstellingen controleren/wijzigen/wissen” (pagina 45).

Opmerkingen

- Om de timer in te stellen met VPS/PDC signalen, moet u de start- en stoptijden precies invoeren zoals ze vermeld staan in de TV-programmagids. Indien u dat niet doet, werkt de VPS/PDC functie niet*.
- Als het VPS/PDC signaal te zwak is of de zender geen VPS/PDC signalen uitzendt, start de videorecorder de opname op het ingestelde tijdstip zonder gebruik te maken van de VPS/PDC functie*.
- De ⏻ en ⏻ indicatoren knipperen in het uitleesvenster wanneer u op I/⏻ drukt terwijl er geen cassette is ingebracht.
- De VPS/PDC functie wordt automatisch uit gezet voor een timergestuurde opname van een satellietprogramma*.

* alleen SLV-SE210D alleen

Weergave/zoeken met verschillende snelheden

Voor u begint...

- Zie “Onderdelen en bedieningselementen” voor de plaats van de toetsen.

Weergave-mogelijkheden	Handeling
Snel vooruit/achteruit spoelen met beeld	Hou ►► FF ingedrukt om snel vooruit te spoelen. Hou ◄◄ REW ingedrukt om achteruit te spoelen.
Weergave met hoge snelheid	<ul style="list-style-type: none"> • Druk tijdens de weergave op ►► FF of ◄◄ REW. • Hou ►► FF of ◄◄ REW ingedrukt tijdens de weergave. Wanneer u de toets loslaat, wordt de normale weergave hervat.
Weergave met dubbele snelheid	Druk tijdens de weergave op ×2.
Vertraagde weergave	Druk tijdens de weergave op ►► SLOW.
Beeld-per-beeld weergave	Druk op ►► FF in de pauzestand.


Terugkeren naar normale weergave

Druk op ▷ PLAY.

Tip

- Regel het beeld met de PROGRAM +/- toetsen op de videorecorder indien:
 - er strepen verschijnen bij vertraagde weergave.
 - er in de pauzestand stroken bovenaan en onderaan verschijnen.
 - het beeld trilt in de wachtstand.

Opmerkingen

- Tijdens deze handelingen valt het geluid weg.
- Als de weergavestand-indicator niet verschijnt op het TV-scherm, druk dan op  DISPLAY.
- Bij versnelde weergave achteruit kan er beeldruis optreden.

De opnameduur instellen

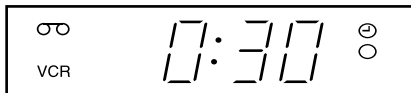
Nadat u de opname op de normale manier hebt gestart, kunt u de videorecorder na een bepaalde duur automatisch laten stoppen met opnemen.

Voor u begint...

- Zie “Onderdelen en bedieningselementen” voor de plaats van de toetsen.

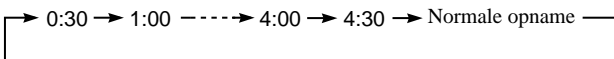
1 Druk tijdens het opnemen op ● REC.

De ⊖ indicator verschijnt in het uitleesvenster.



2 Druk herhaaldelijk op ● REC om de duur in te stellen.

Bij elke druk wordt de duur met 30 minuten verlengd.



De bandteller vermindert minuut na minuut tot 0:00, waarna de videorecorder stopt met opnemen en automatisch uitschakelt.

De duur verlengen

Druk herhaaldelijk op ● REC om de nieuwe duur in te stellen.

De duur annuleren

Druk herhaaldelijk op ● REC tot de ⊖ indicator verdwijnt en de videorecorder terugkeert naar de normale opnamestand.

Stoppen met opnemen

Druk op ■ STOP om de videorecorder te stoppen tijdens het opnemen.

Opmerking

- Bij het instellen van de opnameduur kan de huidige tijd niet in het uitleesvenster worden getoond.

Timerinstellingen controleren/wijzigen/wissen

Voor u begint...

- Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
- Zie "Onderdelen en bedieningselementen" voor de plaats van de toetsen.

1 Druk op I/⏻ om de videorecorder aan te zetten.

2 Druk op MENU en vervolgens op ↑/↓ om TIMER PROGRAMMEREN te laten oplichten en druk op OK.

- Ga naar de volgende stap om een instelling te wijzigen of te annuleren.
- Als u de instellingen niet wilt wijzigen of wissen, drukt u op MENU, waarna u de videorecorder afzet om terug te keren naar de opnamewachtstand.

PR	DAG	START	STOP	V/P
35	ZA29	19:00	20:00	-
29	ZA29	21:00	21:30	-
30	ZA 6	12:00	13:30	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-

KIEZEN : ▲▼ SET : ▶◀
EINDE : OK VERLATEN : MENU

3 Druk op ↑/↓ om de instelling te kiezen die u wilt wijzigen of wissen en druk vervolgens op →.

Het PR-nummer op de geselecteerde rij knippert.

PR	DAG	START	STOP	V/P
35	ZA29	19:00	20:00	-
29	ZA29	21:00	21:30	-
30	ZA 6	12:00	13:30	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-
-	-	-	-	-

KIEZEN : ◀▶ SET : ▲▼
EINDE : OK VERLATEN : MENU

4 • Druk op ◀/▶ om de instelling te kiezen die u wilt wijzigen en druk vervolgens op ↑/↓ om ze terug te stellen.

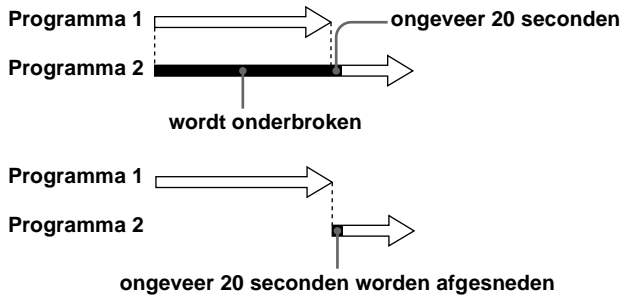
- Druk op CLEAR om de instelling te wissen.

5 Druk op MENU om het menu te verlaten.

Als er nog instellingen overblijven, zet u de videorecorder af om terug te keren naar de opnamewachtstand.

Als de timer-instellingen elkaar overlappen

Het programma dat het eerst begint krijgt voorrang en het tweede programma wordt pas opgenomen nadat het eerste programma is afgelopen. Als de programma's op hetzelfde ogenblik starten, krijgt het eerste programma in het menu voorrang.

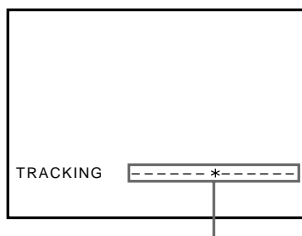


Het beeld regelen

De spoorvolging regelen

Hoewel de videorecorder de spoorvolging automatisch regelt bij het afspelen van een cassette, kan er toch vervorming optreden bij een slechte opname. In dat geval kunt u de spoorvolging handmatig regelen.

Druk tijdens de weergave op PROGRAM +/- op de videorecorder om de spoorvolgingsmeter te laten verschijnen. De vervorming moet verdwijnen wanneer u één van beide toetsen indrukt. Werp de cassette uit en breng ze weer in om terug te keren naar automatische regeling.



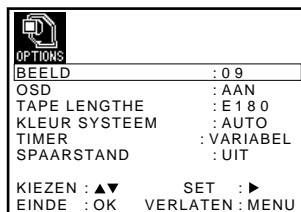
Spoorvolgingsmeter

De beeldscherpte regelen

U kunt de beeldscherpte handmatig regelen.

1 Druk tijdens de weergave op MENU en vervolgens op ↑/↓/←/→ om INSTELLING te laten oplichten en druk dan op OK.

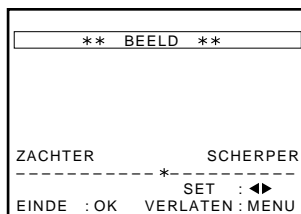
2 Druk op ↑/↓ om BEELD te laten oplichten en druk vervolgens op →.



3 Druk op ←/→ om de scherpte te regelen.

Druk op ← voor een minder scherp beeld.

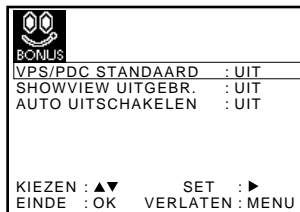
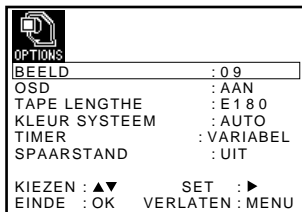
Druk op → voor een scherper beeld.



4 Druk op MENU om het menu te verlaten.

Menu-opties wijzigen

- 1 Druk op MENU, kies vervolgens INSTELLING of EENVOUDIGE BEDIENING en druk op OK.



- 2 Druk op ↑/↓ om een optie te kiezen.
- 3 Druk op → om de instelling te wijzigen en druk vervolgens op OK.
- 4 Druk op MENU om terug te keren naar het originele scherm.

Menukeuzes

De oorspronkelijke instellingen zijn vetjes afgedrukt.

INSTELLING

Menu-optie	Zet deze optie op
BEELD	Regel de beeldscherpte door op de ←/→ toetsen te drukken. Druk op ← voor een minder scherp beeld. Druk op → voor een scherper beeld.
OSD	<ul style="list-style-type: none"> • AAN om het menu op het TV-scherm te laten verschijnen. • UIT om het menu van het TV-scherm te laten verdwijnen.
TAPE LENGTE	<ul style="list-style-type: none"> • E180 voor een E-180 of kortere cassette. • E240 voor een E-240 cassette. • E260 voor een E-260 cassette. • E300 voor een E-300 cassette.
KLEUR SYSTEEM	<ul style="list-style-type: none"> • AUTO om automatisch het kleursysteem te kiezen. • PAL voor cassettes opgenomen met het PAL-kleursysteem. • MESECAM voor cassettes opgenomen met het MESECAM-kleursysteem. • B/W voor cassettes die in zwart/wit zijn opgenomen.

Menu-optie	Zet deze optie op
TIMER*	<ul style="list-style-type: none"> • VARIABEL om het TIMER menu te laten verschijnen om STANDAARD of SHOWVIEW te kiezen door een druk op \ominus TIMER toets. • STANDAARD om het PROG menu te laten verschijnen door een druk op de \ominus TIMER toets. • SHOWVIEW om het SHOWVIEW menu te laten verschijnen door een druk op de \ominus TIMER toets. <p>Voor details, zie pagina 36 en 40.</p>
SPAARSTAND	<ul style="list-style-type: none"> • AAN om de indicatoren in het uitleesvenster te doven en zo energie te sparen. • UIT om de indicatoren in het uitleesvenster aan te zetten wanneer de videorecorder zich in de wachtstand bevindt.

EENVOUDIGE BEDIENING

Menu-optie	Zet deze optie op
VPS/PDC STANDAARD*	<ul style="list-style-type: none"> • UIT om VPS/PDC af te zetten. • ANN om ze aan te zetten.
SHOWVIEW UITGEBR.*	<ul style="list-style-type: none"> • UIT om de ShowView-verlengfunctie af te zetten. • 10/20/30/60 (minuten) om de ShowView-insteltijd met de gekozen tijdsduur te verlengen.
AUTO UITSCHAKELLEN	<ul style="list-style-type: none"> • UIT om Auto Uitschakelen af te zetten. • 2UUR/3UUR om de videorecorder automatisch te laten uitschakelen wanneer er geen signaal wordt ontvangen en u ondertussen geen van de toetsen indrukt.

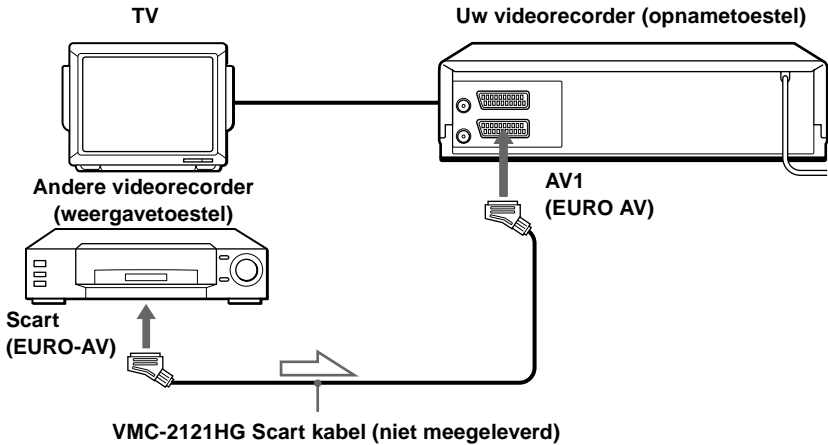
* alleen SLV-SE210D

Montage met een andere videorecorder

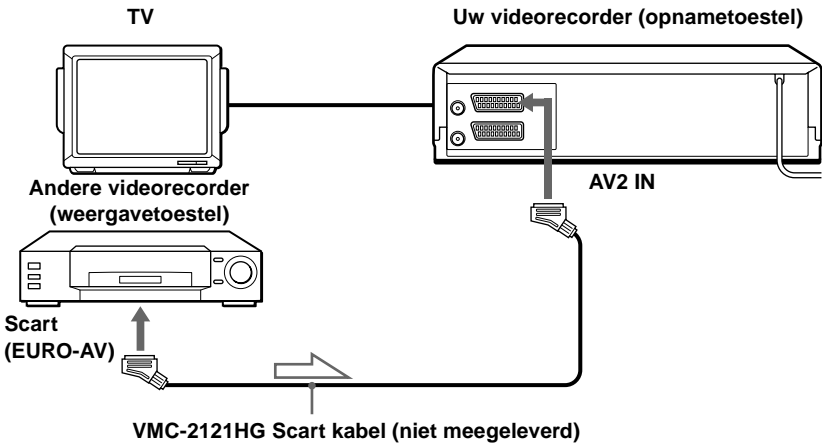
Aansluiting voor opname met deze videorecorder

Sluit de lijnuitgangen van de andere videorecorder aan op de lijningang van deze videorecorder. Bekijk de voorbeelden A of B en kies de aansluiting die het best past bij uw videorecorder.

Voorbeeld A



: Signaalverloop
Voorbeeld B (alleen SLV-SE210D)



: Signaalverloop

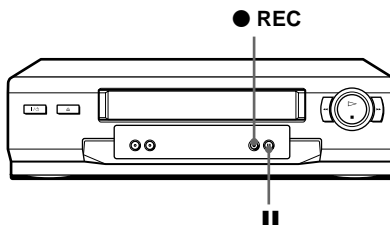
Opmerking

- Als de andere videorecorder geen Scart (EURO-AV) aansluiting heeft, moet u de VMC-2106HG kabel gebruiken en die aansluiten op de lijnuitgangen van de andere videorecorder.

Werkwijze (bij opname op deze videorecorder)

Voor u begint te monteren

- Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.
- Druk op INPUT SELECT om de aansluiting in het uitleesvenster te laten verschijnen.



- 1** Plaats een broncassette waarvan het wispreventienokje werd verwijderd in de andere (weergave) videorecorder. Zoek het punt waarin u de weergave wilt laten beginnen en schakel over naar de weergavewachtstand.
- 2** Plaats een cassette met intact wispreventienokje in deze (opname) videorecorder. Zoek naar het punt waarin u de opname wilt laten beginnen en druk op ■ (pauze).
- 3** Druk op ● REC op deze videorecorder om die over te schakelen naar de opnamepauzestand.
- 4** Om de montage te starten, drukt u de ■ (pauze) toetsen op beide videorecorders tegelijkertijd in.

Stoppen met monteren


Druk op de ■ (stop) toetsen op beide videorecorders.

Tip

- Om ongewenste scènes tijdens het monteren te wissen, drukt u op ■ (pauze) op deze videorecorder aan het begin van de betreffende scène. Aan het einde drukt u nogmaals op ■ (pauze) om de opname te hervatten.

Verhelpen van storingen

Indien u nog andere vragen of problemen hebt dan hieronder vermeld, wendt u zich dan tot uw Sony-handelaar.

	Probleem	Oplossing
Voeding	De I/⏻ (aan/wachtstand) schakelaar werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> • Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.
	De stroom is ingeschakeld maar de videorecorder werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> • Er is condensvorming opgetreden. Zet het toestel af, trek de stekker uit het stopcontact en laat de videorecorder gedurende minstens drie uur drogen.
Klok	De klok is gestopt en “- -: -” verschijnt in het uitleesvenster.	<ul style="list-style-type: none"> • De klok stopt als de stekker van de videorecorder langer dan een uur uit het stopcontact is getrokken. Stel de klok (en de timer) terug.
Weergave	Het weergavebeeld verschijnt niet op het TV-scherm.	<ul style="list-style-type: none"> • Controleer of de TV is afgestemd op het videokanaal. Zet hem op de video-ingang wanneer u gebruik maakt van een monitor. • Als de videorecorder op de TV is aangesloten met de Scart kabel, controleer dan of de VCR indicator oplicht in het uitleesvenster. Druk op de  TV/VIDEO toets op de afstandsbediening om de VCR indicator te laten oplichten.
	Het beeld is onscherp.	<ul style="list-style-type: none"> • Bestaande uitzendingen kunnen de werking van de videorecorder verstoren. Stel de RF kanaaluitgang van uw videorecorder terug. • Regel de spoorvolgning met de PROGRAM +/- toetsen <u>op de videorecorder</u>. • De videokoppen zijn vuil (zie laatste pagina van Verhelpen van storingen). Reinig de videokoppen met de Sony T-25CLD, E-25CLDR of T-25CLW reinigingscassette. Indien deze reinigingscassettes niet verkrijgbaar zijn in uw streek, moet u de koppen laten reinigen door een Sony-handelaar (standaard vergoeding). Gebruik uitsluitend Sony-reinigingscassettes van het natte type, zoniet kunnen de videokoppen beschadigd worden. • De videokoppen moeten eventueel worden vervangen. Voor meer informatie kunt u terecht bij uw Sony-handelaar.
	Het beeld rolt verticaal tijdens zoeken met beeld.	<ul style="list-style-type: none"> • Regel de verticale instelling van uw TV of monitor.
	Beeld maar geen geluid.	<ul style="list-style-type: none"> • De cassette is defect.

	Probleem	Oplossing
Opname	Er verschijnen geen TV-programma's op het TV-scherm.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de TV is afgestemd op het videokanaal. Zet hem op de video-ingang wanneer u gebruik maakt van een monitor. Bestaande uitzendingen kunnen de werking van de videorecorder verstoren. Stel de RF kanaaluitgang van uw videorecorder terug. Kies de juiste bron met de INPUT SELECT toets. Kies een programmapositie bij opname van TV-programma's; kies een lijningang bij opname van andere apparatuur.
	Slechte TV-ontvangst.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de antennekabel goed is aangesloten. Stel de antenne af.
	De band begint meteen te spelen wanneer hij wordt ingebracht.	<ul style="list-style-type: none"> Het wispreventienokje werd verwijderd. Plak de opening af om op te nemen op deze cassette (zie pagina 34).
	De cassette wordt uitgeworpen wanneer u op ● REC drukt.	<ul style="list-style-type: none"> Het wispreventienokje werd verwijderd. Plak de opening af om op te nemen op deze cassette (zie pagina 34).
	Er gebeurt niets wanneer u op ● REC drukt.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de band niet ten einde is.
Timergestuurde opname	De timer werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de klok juist is ingesteld. Controleer of een cassette is ingebracht. Controleer of het wispreventienokje niet is verwijderd. Controleer of de band niet ten einde is. Controleer of er een timergestuurde opname is geprogrammeerd. Controleer of de timer na de huidige tijd is ingesteld. Controleer of de decoder aan staat. Controleer of de satelliet tuner aan staat. De klok stopt als de stekker van de videorecorder langer dan een uur uit het stopcontact is getrokken. Stel de klok en de timer terug. Zet het toestel af en trek de stekker uit het stopcontact.
	Het SHOWVIEW of PROG menu verschijnt niet.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of TIMER in het INSTELLING menu correct is ingesteld (zie pagina 49).
	De VPS/PDC functie werkt niet zoals het hoort.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de klok en de datum correct zijn ingesteld. Controleer of de VPS/PDC tijd correct is ingesteld (misschien staat er een fout in de TV-programmagids). Als samen met de uitzending die u wilde opnemen niet de correct VPS/PDC informatie werd verstuurd, begint de videorecorder niet op te nemen. Bij slechte ontvangst kan het VPS/PDC signaal zijn aangetast en kan de videorecorder niet beginnen op te nemen.

	Probleem	Oplossing
Betaal-/abonnee-TV	U kunt geen betaal-/abonnee-TV programma's bekijken met de videorecorder in de wachtstand.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de betaal-/abonnee-TV Scart kabel goed is aangesloten.
	Een betaal-/abonnee-TV programma wordt altijd gecodeerd opgenomen.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de betaal-/abonnee-TV Scart kabel goed is aangesloten. Controleer of DECODER in het MET DE HAND AFSTEMMEN menu is ingesteld op AAN (zie pagina 28).
Andere	Er kan geen cassette worden ingebracht.	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of er al geen cassette in de cassettehouder zit.
	De afstandsbediening werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> Richt de afstandsbediening goed op de sensor van de videorecorder. Vervang alle batterijen in de afstandsbediening door nieuwe wanneer die bijna leeg zijn. Controleer of de TV / VIDEO afstandsbedieningsschakelaar correct is ingesteld.
	De spoorvolgingsmeter verschijnt niet op het TV-scherm.	<ul style="list-style-type: none"> De band is in zeer slechte staat en de spoorvolgning kan niet worden geregeld.
	Het uitleesvenster is minder verlicht.	<ul style="list-style-type: none"> In de wachtstand of tijdens een timergestuurde opname is het uitleesvenster automatisch minder verlicht.
	De videorecorder moet worden gereinigd.	<ul style="list-style-type: none"> Reinig de behuizing, het bedieningspaneel met een droge, zachte doek of een zachte doek die lichtjes is bevochtigd met een zacht zeepsopje. Gebruik geen solventen zoals alcohol noch benzine.

Problemen veroorzaakt door vervuilde videokoppen

• Normaal beeld



• Verbogen beeld



licht vervuild

• Onscherp beeld



• Geen beeld (of Z/W-scherm)



sterk vervuild



Technische gegevens

Systeem

Kanalen

- PAL (B/G)
- VHF E2 tot E12
- Italiaanse VHF-kanalen A tot H
- UHF E21 tot E69
- CATV S01 tot S05, S1 tot S20
- HYPER S21 tot S41

RF-uitgangssignaal

- UHF-kanalen 21 tot 69

Antenne-uitgang

- 75-ohm asymmetrische antenne-aansluiting

Bandsnelheid

- SP: PAL 23,39 mm/s
(opname/weergave)
- MESECAM
23,39 mm/s
(opname/weergave)
- NTSC 33,35 mm/s
(alleen weergave)

Maximum opname-/weergaveduur

- 5 h in SP stand (met E300 cassette)

Achteruitspoeltijd

- Ong. 60 sec. (met E180 cassette)

Ingangen en uitgangen

AV1 (EURO AV)

- 21-pins
- Video-ingang: pin 20
- Audio-ingang: pinnen 2 en 6
- Video-uitgang: pin 19
- Audio-uitgang: pinnen 1 en 3

AV2 IN (alleen SLV-SE210D)

- 21-pins
- Video-ingang: pin 20
- Audio-ingang: pinnen 2 en 6

Algemeen

Voeding

- 230 V AC, 50 Hz

Verbruik

- 15 W
- 3 W (SPAARSTAND op AAN, wachtstand)

Bedrijfstemperatuur

- 5°C tot 40°C

Opslagtemperatuur

- 20°C tot 60°C

Afmetingen

- Ong. 360 × 94 × 255 mm (b/h/d) inclusief uitstekende onderdelen en bedieningselementen

Gewicht

- Ong. 2,6 kg

Meegeliverde toebehoren

- Afstandsbediening (1)
- R6 (AA) batterijen (2)
- Antennekabel (1)

Wijzigingen in ontwerp en technische gegevens voorbehouden zonder voorafgaande kennisgeving.

Index

A

- Aansluiting
 - op een TV met een Scart (EURO-AV) aansluiting 13
 - van de videorecorder en uw TV 12, 13
- Abonnee-TV 28
- Afstelling
 - beeld 47
 - spoorvolgning 47
- Antenne aansluiten 12
- Automatische Instelling 14

B

- BETAAL-TV 28

K

- Kanalen voorinstellen 20
- Kleursysteem
 - compatibele kleursystemen 2
- Klok instellen 17
- Kopiëren. *Zie* Montage

M

- Montage 50

O

- Opname 33
 - beveiligen 34
 - duur 44
 - met het ShowView systeem 36
 - tijdens het bekijken van een ander programma 34
 - timerinstelling 40
- Optionele instelling 48

P

- PDC (Programme Delivery Control) 38
- Programmaposities deactiveren 24
- Programmaposities wijzigen 23

S

- Scart aansluiting 13
- ShowView
 - opname 36

T

- Teller 31
- Timerinstelling 40
 - controleren 45
 - dagelijks/wekelijks opnemen 38, 41
 - met het ShowView systeem 36
 - wijzigen 45
 - wissen 45

V

- Videokoppen reinigen 52
- VPS (Video Programme System) 38

W

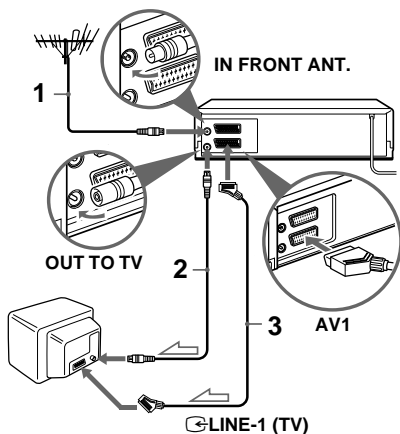
- Weergave 31
 - beeld-per-beeld 43
 - met verschillende snelheden 43
 - vertraagd 43
- Wispreventienokje 34

Z

- Zendernaam wijzigen 26
- Zoeken
 - met verschillende snelheden 43

Beknopte gebruiksaanwijzing

1 De videorecorder aansluiten



→: Signaalverloop

- 1... Sluit de antenne aan op IN FRONT ANT. op de videorecorder.
- 2... Verbind OUT TO TV en de antenne-ingang van uw TV met behulp van de meegeleverde antennekabel.
- 3... Voor een beter beeld en geluid verbindt u AV1 (EURO AV) met uw TV met behulp van een Scart kabel indien uw TV is voorzien van een Scart (EURO-AV) aansluiting.

2 Automatische Instelfunctie

- 1 ... Zet de TV aan en stem af op het videokanaal.

Indien uw TV geen Scart (EURO-AV) aansluiting heeft, moet u hem afstemmen op kanaal 32 (het initiële RF-kanaal voor deze videorecorder). Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw TV voor de afstemprocedure. Wanneer het beeld niet scherp genoeg is, zie "Het RF-kanaal wijzigen".

- 2 ... Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.
- 3 ... Druk op $\uparrow/\downarrow/\leftarrow/\rightarrow$ om een taal te kiezen en druk vervolgens op OK.
- 4 ... Druk nogmaals op OK.
- 5 ... Druk op $\uparrow/\downarrow/\leftarrow/\rightarrow$ om uw land te kiezen en druk vervolgens op OK.

Wanneer alle ontvangbare kanalen zijn vooringesteld, verdwijnt het menu van het TV-scherm. U kunt de programmaposities naar believen wijzigen (zie "Programmaposities wijzigen/wissen").

Na het zoeken of downloaden verschijnt de huidige tijd automatisch. Stel de klok handmatig in als de tijd niet verschijnt. Zie "Instellen van de klok".

De videorecorder werkt nu.